Téléphone à mains libres et interphone sans fil de 2 lignes DECT 6.0

Guide de l'utilisateur

Veuillez lire ce guide avant d'utiliser le produit pour la première fois.

Modèle TC25212

Information d'approbation d'équipement

Votre équipement téléphonique est approuvé aux fins de raccordement au réseau de téléphone commuté public et est conforme aux parties 15 et 68 du Règlement de la FCC et aux Exigences techniques en matière d'équipement terminal téléphonique publiées par l'ACTA.

1 **Avis à la compagnie de téléphone locale**
Vous trouverez sous l'équipement une étiquette indiquant notamment le nombre REN (nombre d'équivalence de sonnerie) américain de l'équipement. Vous devez, sur demande, fournir cette information à la compagnie de téléphone.

Le nombre REN permet de déterminer le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne téléphonique et qui permet à tous les appareils de sonner quand votre numéro de téléphone est composé. Dans la plupart des régions (mais toutes), le nombre total de REN de tous les appareils raccordés à une ligne ne doit pas dépasser 5. Vous devez commu niquer avec votre compagnie de téléphone pour déterminer le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne conformément au nombre REN.

La fiche et la prise utilisées pour raccorder cet équipement au câblage des lieux et au réseau téléphonique doivent être conformes à la Partie 68 du règlement de la FCC adopté par l'ACTA. Le cordon téléphonique à fiche modulaire conforme fourni avec ce produit permet le raccordement à une prise modulaire compatible aussi conforme. Voir les instructions d'installation pour les détails.

Notes

- Cet équipement ne peut être utilisé pour le service à encaissement de la compagnie de téléphone.
- Les lignes partagées sont assujetties à des tarifs et, par conséquent, il se peut que vous ne puissiez utiliser votre équipement téléphonique avec ce type de ligne. Renseignez-vous auprès de la compagnie de téléphone.
- La compagnie de téléphone doit être avisée en cas de débranchement perma nent du téléphone de la ligne.
- Si votre résidence dispose d'un équipement d'alarme spécialement câblé à la ligne téléphonique, assurez-vous que l'installation de ce produit ne désactive pas l'équipement d'alarme. Si vous avez des questions concernant ce qui désactive l'équipement d'alarme, consultez la compagnie de téléphone ou un installateur compétent.

Le nombre américain se trouve sur le coffret
Le nombre REN se trouve sous le coffret

2 **Droits de la compagnie de téléphone**
Si votre équipement perturbe votre ligne téléphonique et par conséquent le réseau téléphonique, la compagnie de téléphone vous avisera, lorsque nécessaire, qu'il peut être nécessaire d'interrompre temporairement le service. Si elle ne peut vous aviser au préalable et que les circonstances exigent une telle mesure, la compagnie de téléphone pourra temporairement et immédi atement interrompre le service. Dans l'éventualité d'une telle interruption temporaire, la compagnie de téléphone doit : (1) rapidement vous aviser de l'interruption temporaire ; (2) vous permettre de corriger la situation ; et (3) vous informer de votre droit de déposer une plainte auprès de la Commission conformément aux dispositions stipulées à la sous-partie E de la partie 68 du Règlement de la FCC.

La compagnie de téléphone peut modifier ses installations, son équipement, ses opérations ou ses méthodes de communications dans l'éventualité où de telles mesures soient nécessaires à l'exploitation de son entreprise, sans contrevenir au Règlement de la FCC. Si on prévoit que de telles modifications perturberont l'utilisation ou le rendement de votre équipement téléphonique, la compagnie de téléphone doit vous prévenir d'avance et par écrit pour vous permettre de maintenir le service.

Information sur l'interférence

Cet appareil satisfait aux termes de la partie 15 des directives de la FCC. Le fonctionnement de cet appareil est soumis aux deux conditions suivantes : (1) ce dispositif ne peut produire d'interférence nuisible, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence, y compris l'interférence pouvant entraîner un fonctionnement indésirable. La confidentialité des communications ne peut être garantie lorsqu'on utilise ce téléphone.

Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites d'un dispositif numérique de Classe B, en vertu de la Partie 15 du Règlement de la FCC. Ces limites sont conçues pour assurer une protection raisonnable contre l'interférence nuisible dans une installation résidentielle.

Cet équipement produit, utilise et peut transmettre par rayonnement de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut produire de l'interférence nuisible aux communications radio. Toutefois, il n'est aucunement garanti qu'aucune interférence ne sera produite dans une installation particulière.

Dans l'éventualité où cet équipement produirait de l'interférence nuisible à la réception radio ou télévision, laquelle peut être déterminée en allumant et en éteignant l'équipement, on recommande à l'utilisateur de tenter d'éliminer cette interférence d'une des façons suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception (l'antenne de radio ou de télévision qui « reçoit » l'interférence).
- Réorienter ou déplacer et augmenter la distance entre l'équipement de télécommunications et l'antenne réceptrice.
- Brancher l'équipement de télécommunications dans une prise d'un circuit différent de celui dans lequel l'antenne réceptrice est branchée.

Si ces mesures n'éliminent pas l'interférence, consultez votre détaillant ou un technicien en radio/télévision compétent pour en savoir plus. De plus, la Federal Communications Commission a préparé un livret utile intitulé « How To Identify and Resolve Radio/TV Interference Problems ». Vous pouvez commander ce livret au U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402. Veuillez préciser le numéro de pièce 004-000-00345-4 quand vous commandez des exemplaires.

Mise en garde : Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler l'autorisation d'utiliser l'équipement.

Licence

Licence accordée en vertu du brevet américain 6.427.009.

Compatibilité avec les prothèses auditives

Ce système téléphonique est conforme aux normes de la FCC en matière de compatibilité avec les prothèses auditives.

Énoncé sur l'exposition au rayonnement RF de la FCC

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition au rayonnement RF de la FCC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 centimètres entre l'antenne et le corps. Cet émetteur ne doit pas être placé ou utilisé avec une autre antenne ou un autre émetteur.

Ce téléphone sans fil a été testé et approuvé en vertu des lignes directrices en matière d'exposition au rayonnement RF de la FCC pour le port sur le corps lorsqu'il est utilisé avec la pince-ceinture fournie avec ce produit. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas être conforme avec les lignes directrices de la FCC sur l'exposition au rayonnement RF.

Information sur le produit DECT

Ce téléphone est conforme à la norme DECT 6.0 qui utilise la plage de fréquences de 1,92 GHz à 1,93 GHz. Cet équipement doit être installé après avoir avisé et obtenu la coordination avec l'UTAM. Tout déplacement de cet équipement doit être coordonné et approuvé par l'UTAM. Vous pouvez appeler l'UTAM au 1-800-429-8826.

INFORMATION D'APPROBATION D'ÉQUIPEMENT..... 2
INFORMATION SUR L'INTERFÉRENCE 3
LICENCE 4
COMPATIBILITÉ AVEC LES PROTHÈSES AUDITIVES 4
ÉNONCÉ SUR L'EXPOSITION AU RAYONNEMENT RF DE LA FCC..... 4
INFORMATION SUR LE PRODUIT DECT..... 4
INTRODUCTION..... 7
LISTE DES PIÈCES.....7
EXIGENCES DE PRISE TÉLÉPHONIQUE.....7
INSTALLATION 8
SYSTÈME DE SÉCURITÉ NUMÉRIQUE.....8
VOTRE TÉLÉPHONE SANS FIL UTILISE UN SYSTÈME DE SÉCURITÉ .8
NUÉRIQUE POUR PROTÉGER CONTRE LES FAUSSES SONNERIES,
L'ACCÈS NON AUTORISÉ ET LES FRAIS DE LIGNE TÉLÉPHONIQUE .8
IMPORTANTES LIGNES DIRECTRICES SUR L'INSTALLATION.....8
DISPOSITION DU COMBINÉ.....9
DISPOSITION DE LA BASE.....10
INSTALLER LE TÉLÉPHONE.....11
INSTALLATION DE LA PILE DU COMBINÉ.....11
BASE.....12
PROGRAMMET LE TÉLÉPHONE.....14
ÉCRAN DE VEILLE.....14
PROGRAMMER LES FONCTIONS.....14
RÉGLAGE DU TÉLÉPHONE.....14
DATE/HEURE.....15
AUTORÉPONSE (S'APPLIQUE SEULEMENT AU COMBINÉ SANS FIL).....15
AUTORÉPONSE D'INTERPHONE (S'APPLIQUE À LA BASE ET AU COMBINÉ).....16
MODE DE COMPOSITION (S'APPLIQUE SEULEMENT À LA BASE).....16
INDICATIF RÉGIONAL (S'APPLIQUE SEULEMENT À LA BASE).16
ENREGISTREMENT (S'APPLIQUE SEULEMENT AU COMBINÉ).....16
ENREGISTRER.....17
RETIRER LE COMBINÉ.....17
DÉSENREGISTRER (S'APPLIQUE SEULEMENT À LA BASE).....17
Ajouter un casque (s'applique seulement à la base)...17
ALERTE DE 2E APPEL.....18
NOM DU COMBINÉ (S'APPLIQUE SEULEMENT AU COMBINÉ).....18
MISE À JOUR DE LA LISTE DES COMBINÉS (S'APPLIQUE SEULEMENT À LA BASE).....18
RÉGLAGE DE L'AFFICHEUR.....19
LANGUE.....19
CONTRASTE.....19
RÉTROÉCLAIRAGE (S'APPLIQUE SEULEMENT À LA BASE).....19
RÉGLAGE DU SON.....19
Tonalité de sonnerie.....20
VOLUME DE SONNERIE.....20
RÉTABLIR LES RÉGLAGES 20
MESSAGERIE VOCALE.....20
TONALITÉ DE TOUCHE.....20
FONCTIONNEMENT DU TÉLÉPHONE 21
FAIRE DES APPELS AVEC LE COMBINÉ SANS FIL.....21
FAIRE DES APPELS EN MODE MAINS LIBRES (DEPUIS LA BASE).....21
FAIRE DES APPELS EN MODE MAINS LIBRES (DEPUIS LE COMBINÉ).....21
FAIRE DES APPELS AVEC LE CASQUE CÂBLÉ.....21
PRÉCOMPOSITION.....22
RÉPONDRE À UN APPEL.....22
ALTERNANCE ENTRE LE HAUT-PARLEUR, LE COMBINÉ ET LE CASQUE.....22
BASE.....22
COMBINÉ SANS FIL.....22
SOURDINE.....23
NE PAS DÉRANGER.....23
FLASH.....23
INSÉRER UNE PAUSE DANS LA SÉQUENCE DE COMPOSITION..23
RECOMPOSITION.....23
CONSULTER LES NUMÉROS DE RECOMPOSITION.....24
MÉMORISER UN DOSSIER DE RECOMPOSITION DANS L'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.....24
RENVOYER UN APPEL À UN AUTRE POSTE.....24
RECEVOIR UN APPEL RENVOYÉ D'UN AUTRE POSTE.....24
SONNERIE MARCHE/ARRÊT ET VOLUME DE SONNERIE.....25
VOLUME DE HAUT-PARLEUR, COMBINÉ ET CASQUE.....25
GARDE.....25
APPELS-CONFÉRENCE.....25
JOINDRE UN APPEL EN COURS 25
APPEL-CONFÉRENCE À 3 PAR UN APPEL D'INTERPHONE ...25
APPEL-CONFÉRENCE À 3 AVEC DEUX LIGNES.....25
APPEL-CONFÉRENCE À 4 (LIGNE 1 + LIGNE 2 + 2 POSTES)...26
APPELS D'INTERPHONE.....26
INTERPHONE MONOTOUCHE.....26
RÉPONDRE À UN APPEL D'INTERPHONE.....26
RECHERCHE.....26
VEILLE AUTOMATIQUE.....27
INFORMATION D'APPELANT (CID).....27
RECEVOIR ET MÉMORISER LES DOSSIERS D'APPELANT.....27
CONSULTER LES DOSSIERS D'APPELANT.....27
SAUVEGARDER UN DOSSIER D'APPELANT DANS LA MÉMOIRE DE L'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.....28
SUPPRIMER UN DOSSIER D'APPELANT.....28
SUPPRIMER TOUS LES DOSSIERS D'APPELANT.....28
RAPPEL.....28
SI VOUS AVEZ PROGRAMMÉ L'INDICATIF LOCAL.....28
SI VOUS N'AVEZ PAS PROGRAMMÉ L'INDICATIF LOCAL.....29
AFFICHEUR D'APPEL EN ATTENTE.....29
RÉPERTOIRE-MÉMOIRE ET MÉMOIRE (RÉPERTOIRE).....29
AJOUTER DES ENTRÉES DANS L'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.30

Table des matières

MÉMORISER DES DOSSIERS POUR COMPOSITION MONOTOUCHE (S'APPLIQUE SEULEMENT À LA BASE) 30
CONSULTER LES DOSSIERS D'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.....30
MODIFIER UN DOSSIER D'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.....31
COPIER UN DOSSIER D'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.....31
SUPPRIMER UN DOSSIER D'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.....32
COMPOSER UN DOSSIER D'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE.....32
COMPOSER UN DOSSIER D'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE EN MODE CONVERSATION.....32
COMPOSER UN DOSSIER D'ANNUAIRE TÉLÉPHONIQUE PENDANT SA CONSULTATION.....32
SYSTÈME DE MESSAGERIE VOCALE.....33
ÉCOUTER LES MESSAGES VOCAUX DEPUIS LA BASE EN MODE VEILLE.....33
ÉCOUTER LES MESSAGES VOCAUX DEPUIS LE COMBINÉ EN MODE VEILLE 33
PROGRAMMER LES NUMÉROS DE MESSAGERIE VOCALE.....34
REMPLACER LA PILE.....35
MESURES DE SÉCURITÉ - PILE.....35
AFFICHER LES MESSAGES.....36
SIGNAUX SONORES DU COMBINÉ.....36
GUIDE DE DÉPANNAGE.....37
SOLUTIONS DE TÉLÉPHONE.....37
SOLUTIONS D'AFFICHEUR.....38
PILE.....38
ENTRETIEN GÉNÉRAL DU PRODUIT.....39
CAUSES DE MAUVAISE RÉCEPTION.....39
ASSISTANCE RELATIVE À LA GARANTIE.....40
GARANTIE LIMITÉE.....41

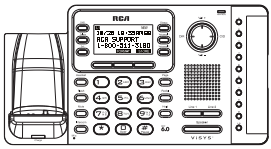
Introduction

ATTENTION : Vous devez toujours suivre les instructions de sécurité de base quand vous utilisez l'équipement téléphonique. Voir les INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES qui accompagnent ce produit et les conserver pour référence ultérieure.

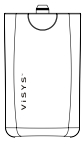
IMPORTANT : Comme les téléphones sans fils fonctionnent à l'électricité, vous devriez avoir au moins un téléphone à la maison qui n'est pas sans fil en prévision des pannes d'électricité.

Liste de vérification de pièces

Vérifiez que le paquet comprend les articles suivants :

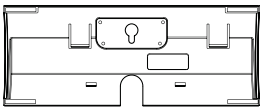


Base



Couvercle de logement à pile

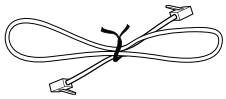
Combiné



Support de bureau

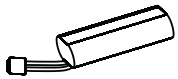
Pince-ceinture

Adaptateur d'alimentation c.a.



Court cordon téléphonique

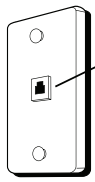
Cordons de téléphone à 2 lignes



Bloc-pile du combiné

Exigences relatives à la prise de téléphone

Pour utiliser ce téléphone, vous avez besoin d'une prise téléphonique modulaire RJ11C (pour une ligne simple) ou RJ14C (pour deux lignes), qui peut ressembler à celle illustrée ici, installée à la maison ou au bureau. Si vous ne disposez pas de l'une ou l'autre prise modulaire, appelez la compagnie de téléphone locale pour savoir comment en faire installer une.



Installation

Système de sécurité numérique

Votre téléphone sans fil utilise un système de sécurité numérique pour protéger contre les fausses sonneries, l'accès non autorisé et les frais de ligne téléphonique.

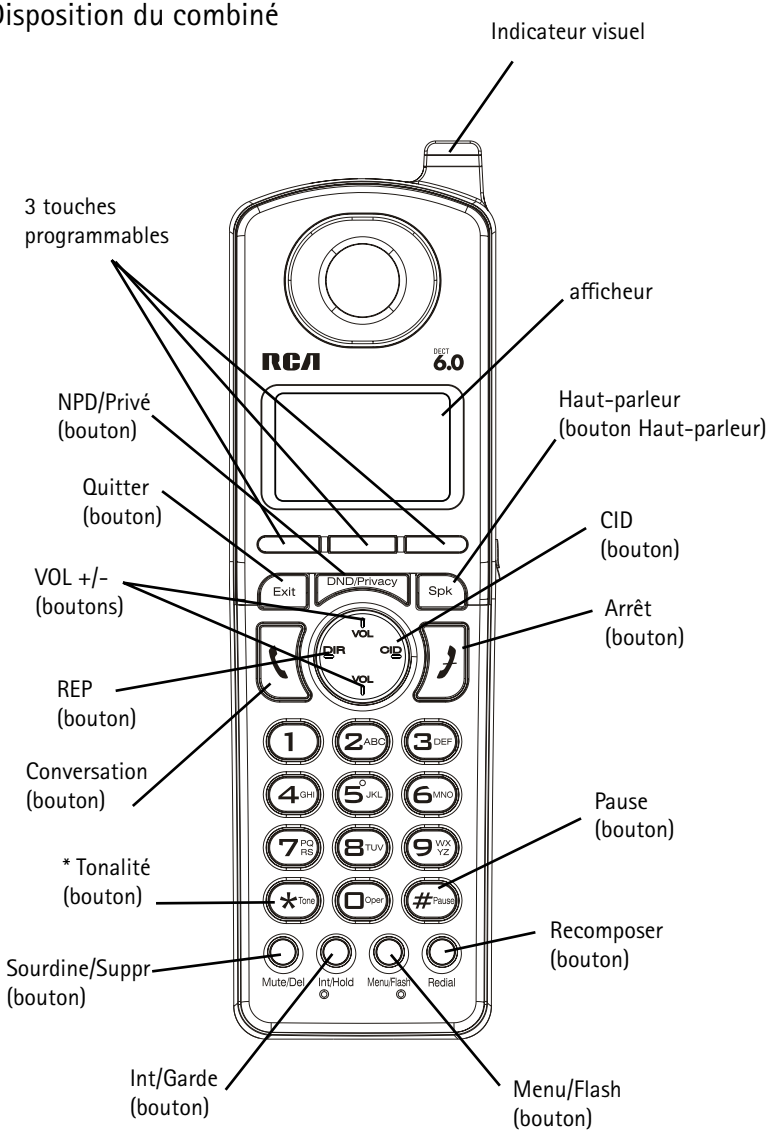
NOTE SUR L'INSTALLATION : Certains téléphones sans fil fonctionnent à des fréquences qui peuvent produire ou recevoir de l'interférence des téléviseurs, fours à micro-ondes et magnétoscopes à proximité. Afin de réduire ou de prévenir une telle interférence, il ne faut pas placer la base du téléphone sans fil près d'un téléviseur, d'un four à micro-ondes ou d'un magnétoscope, ou sur ces appareils. Si une telle interférence continue, éloignez davantage le téléphone sans fil de ces appareils.

Certains autres appareils de communications peuvent aussi utiliser la fréquence de 1,9 GHz pour la communication, et, s'ils ne sont pas correctement programmés, ces appareils peuvent perturber leur fonctionnement mutuel et/ou de votre nouveau téléphone. Si vous êtes préoccupé par l'interférence, consultez le guide de l'utilisateur de ces appareils pour savoir comment correctement régler les canaux afin d'éviter l'interférence. Les appareils types qui peuvent utiliser la fréquence 1,9 GHz pour la communication comprennent les émetteurs audio/vidéo sans fil, les réseaux informatiques sans fil, les systèmes téléphoniques sans fil à plusieurs combinés et certains systèmes téléphoniques sans fil de longue portée.

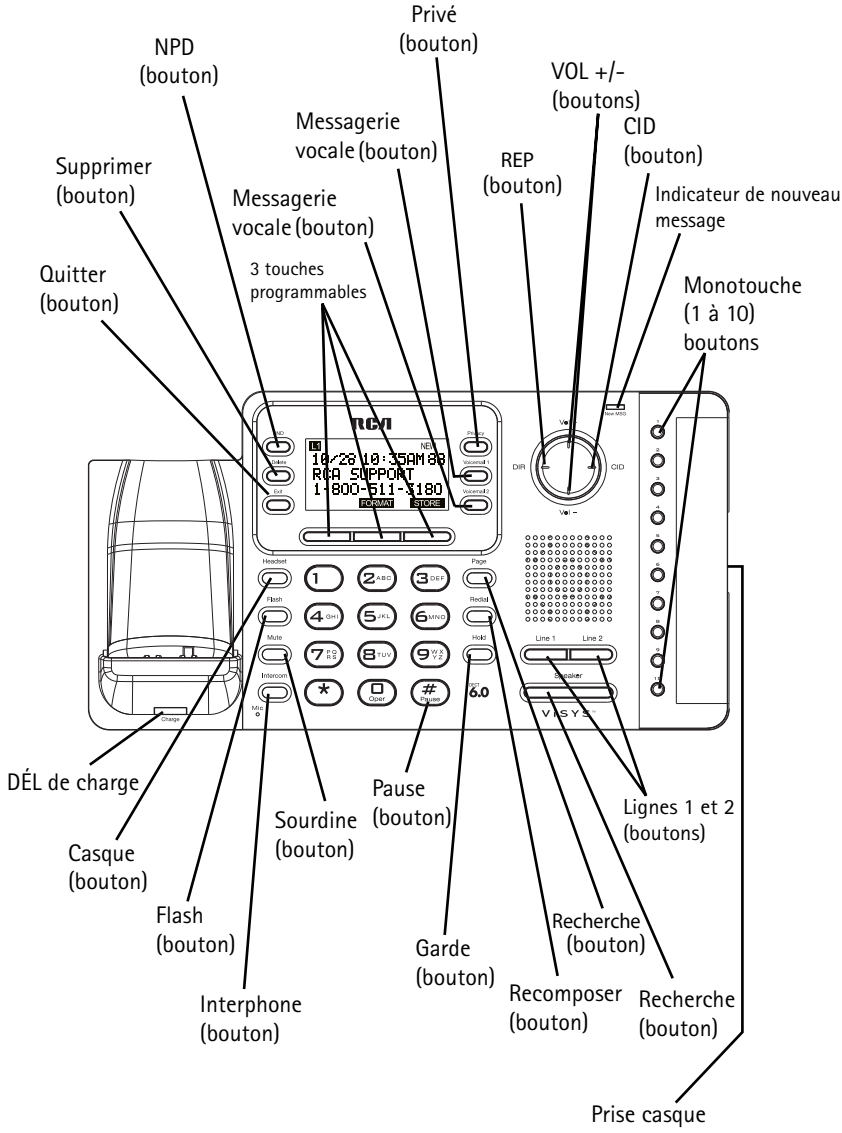
Importantes lignes directrices sur l'installation

- Éviter les sources de bruit et de chaleur, comme les moteurs, l'éclairage fluorescent, les fours à micro-ondes, les appareils de chauffage et le soleil direct.
- Éviter les endroits très poussiéreux, humides et froids.
- Éviter les autres téléphones sans fils et les ordinateurs personnels.
- Ne jamais installer de câbles de téléphone pendant un orage électrique.
- Ne jamais installer de prises téléphoniques dans des endroits humides à moins que la prise soit spécialement conçue pour les endroits humides.
- Ne jamais toucher des fils ou des bornes téléphoniques non isolés, à moins que la ligne téléphonique n'ait été débranchée à l'interface réseau.
- Prendre garde lorsqu'on installe ou modifie les lignes téléphoniques.

Disposition du combiné



Disposition de la base



Installer le téléphone

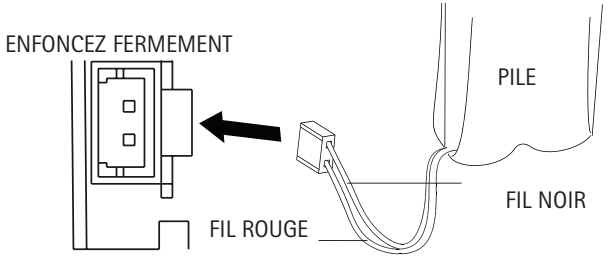
Installation de la pile du combiné

NOTE : Vous devez brancher la pile du combiné avant l'utilisation.

ATTENTION : Afin de réduire le risque d'incendie ou de blessure, utilisez seulement la pile au nickel-hydrure métallique (Ni-MH) modèle T-T104 (GP, 2,4 V, 550 mAh) compatible avec cet appareil.

1. Retirez la pile du sac de plastique, séparément du combiné.
2. Repérez le logement à pile à l'arrière du combiné.
3. Branchez le bloc-pile dans la prise à l'intérieur du logement.

NOTE : Afin d'assurer l'installation appropriée de la pile, le connecteur est encoché et ne peut être inséré que dans un seul sens.



4. Insérez le bloc-pile
5. Fermez le logement à pile en plaçant le couvercle légèrement plus haut que le combiné, puis glissez le couvercle en position.

Source de courant Classe (Classe) 2

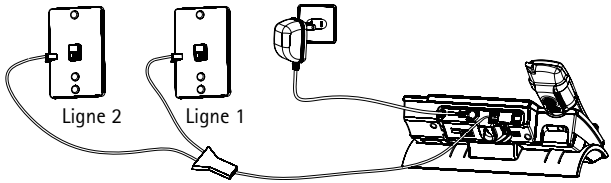
Poste de base

Le téléphone peut être raccordé à deux prises téléphoniques murales (RJ14C) pour accepter les deux lignes.

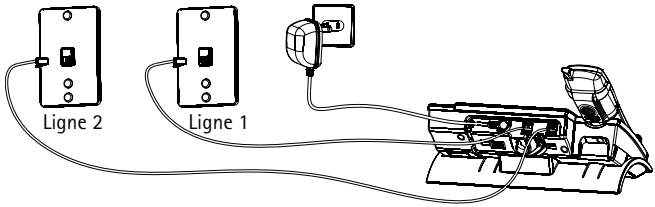
1. Choisissez un endroit près d'une prise de courant et d'une prise téléphonique murale (RJ11C) et placez le téléphone sans fil sur une surface plane, comme un bureau ou une table, ou fixez-le au mur.
2. Branchez le cordon d'alimentation dans la prise de courant à l'arrière de la base et l'autre extrémité dans la prise de courant.

ATTENTION : Afin de réduire le risque de blessure, d'incendie ou de dommages, utilisez seulement l'adaptateur d'alimentation T-2757 (chargeur) indiqué dans le guide de l'utilisateur. Cet adaptateur d'alimentation doit être correctement orienté en position verticale ou au sol.

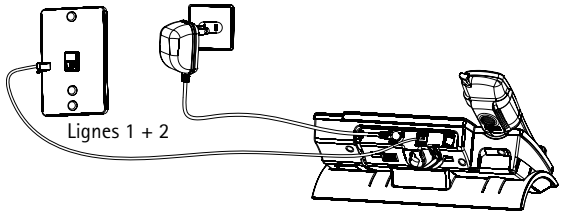
3. Branchez les cordons téléphoniques :
Si vous disposez de deux prises murales à ligne simple à la maison ou au bureau, vous pouvez utiliser des adaptateurs/coupleurs (non compris) pour combiner les 2 lignes téléphoniques simples en 1 ligne double.
L'adaptateur/le coupleur peut ressembler à celui illustré ici et peut être acheté d'un détaillant de produits téléphoniques local.



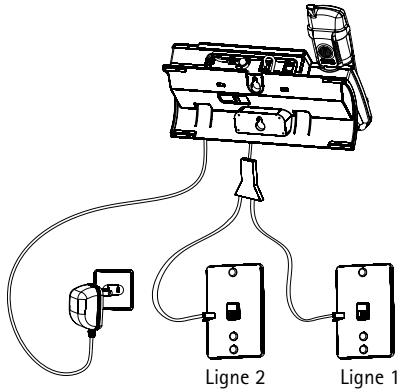
Vous pouvez aussi brancher les 2 fiches téléphoniques simples dans les 2 prises à l'arrière du téléphone.



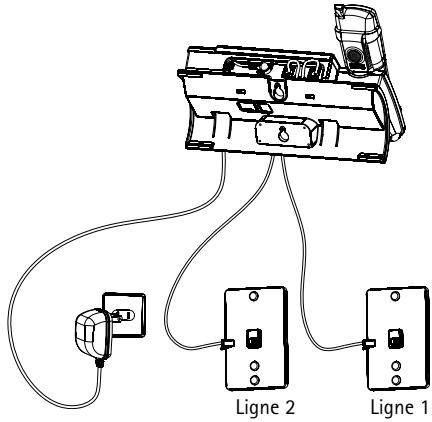
Si vous avez branché la Ligne 1 et la Ligne 2 dans une prise murale à la maison ou au bureau, vous pouvez utiliser les cordons téléphoniques fournis pour faire le branchement de la prise murale à la prise Ligne 1 + 2 à l'arrière du téléphone, tel qu'indiqué ci-dessous.



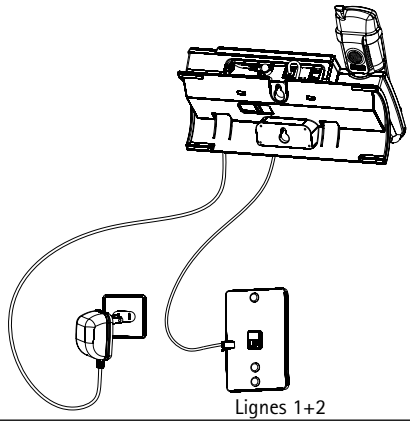
4. Pour fixer le téléphone au mur, branchez les 2 lignes comme illustré ci-dessous ;



-OU-



-OU-



5. Placez le combiné sur le socle de la base. L'indicateur de chargement s'allume pour confirmer que la pile est en cours de chargement.
6. Laissez le téléphone se charger pendant 14 heures avant la première utilisation. Si vous ne chargez pas le téléphone correctement, le rendement de la pile sera compromis.

Programmer le téléphone

Écran de veille

Le combiné affiche le nom et le numéro du combiné, la date, l'heure et l'état de la pile et les trois touches programmables.

La base affiche la date et l'heure actuelles et les touches programmables.
NOTE : Les touches programmables changent selon l'état de l'appareil.

NOTE : L'écran ACL de la base comprend une icône dédiée de « RÉGLAGE DE L'HORLOGE » qui clignote quand l'horloge n'est pas programmée. Allez au menu « Réglage du téléphone - Date/Heure » pour programmer l'horloge.

Programmer les fonctions

Le système utilise une structure de menus pour permettre l'accès à toutes les fonctions intégrées. Vous pouvez programmer les paramètres suivants dans le menu principal : Réglage du téléphone, Réglage de l'afficheur, Réglage du son, Répondeur, Messagerie et Rétablir les réglages.

NOTE : Pendant la programmation, vous pouvez appuyer sur la touche RECUL (gauche) en tout temps pour quitter le sous-menu et retourner au menu principal ou appuyez sur la touche Quitter pour quitter la programmation et retourner à l'écran de veille.

NOTE : Si aucune touche n'est enfoncée dans les 30 secondes, le combiné quitte automatiquement la programmation et retourne à l'écran de veille.

Réglage du téléphone

1. Assurez-vous que le téléphone est à Arrêt (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu du combiné ou la touche MENU (gauche) de la base pour aller au menu principal.
3. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Réglage du téléphone.
4. Appuyez sur la touche SELECT (droite) pour confirmer et programmer les éléments suivants :

Date/Heure (base seulement),
Autoréponse (combiné seulement),
Autoréponse d'interphone (base et combiné),
Mode Date (base seulement),

Indicatif régional (base seulement),
Enregistrement (combiné seulement),
Désenregistrement (base seulement),
Alerte de 2e appel (base et combiné),
Nom du combiné (combiné seulement),
Mise à jour de la liste des combinés (base seulement).
Ajouter un casque (base seulement)

Date/Heure

Dans le menu de réglage du téléphone :
1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Date/Heure.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. L'afficheur ACL montre la dernière heure programmée (ou, si l'appareil est neuf ou a été remis à zéro, il affiche 12:00AM 01/01/10).
4. Utilisez le clavier numérique pour entrer l'heure et de la date courantes.
Note : Utilisez le bouton REP/CID pour déplacer le curseur, et la touche AM/PM pour programmer l'heure AM ou PM.
5. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour confirmer le réglage ; une tonalité de confirmation indique alors que votre choix a été sauvegardé.

NOTE : La fonction de réglage de Date/Heure n'est accessible que par le menu de la base ; la Date/Heure au combiné est automatiquement mise à jour une fois qu'elles sont programmées à la base.

Autoréponse (s'applique seulement au combiné)

Cette option permet de décrocher le combiné de la base pour répondre à un appel entrant sans appuyer sur le bouton Conversation/Haut-parleur/L1/L2.

Quand elle est programmée à Arrêt, cette fonction est désactivée au combiné.

Dans le menu de réglage du téléphone :

1.Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Autoréponse.
2. Appuyez sur la touche SELECT. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre votre choix. Le réglage par défaut est Arrêt.
3. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.

Autoréponse d'interphone (s'applique à la base et au combiné)

Si elle est réglée à Marche, ce combiné sans fil ou la base répond automatiquement à l'appel d'interphone.

Dans le menu de réglage du téléphone :

1.Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Autoréponse.
2.Appuyez sur la touche SELECT. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre votre choix. Le réglage par défaut est Arrêt.
3. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.

Mode de composition (s'applique seulement à la base)

Les modes de composition de la Ligne 1 et de la Ligne 2 peuvent être programmés séparément.

Dans le menu de réglage du téléphone :

1.Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Mode Composition.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir Ligne1 ou Ligne2, appuyez sur la touche Select pour confirmer, puis utilisez VOL (- ou +) pour atteindre votre choix : Tonalité ou Impulsions.
Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.
NOTE : Le mode de composition peut être programmé seulement dans le menu de la base.

Indicatif régional (s'applique seulement à la base)

Le téléphone utilise l'indicatif régional préprogrammé pour déterminer le format de numéro à afficher quand un dossier d'appelant valide est reçu. On utilise aussi l'indicatif régional préprogrammé pour la fonction Rappel.

Dans le menu de réglage du téléphone :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Indicatif régional.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. Utilisez le clavier numérique pour entrer votre indicatif régional à 3 chiffres.
4. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour sauvegarder votre choix.

Enregistrement (s'applique seulement au combiné)

Un combiné sans fil ne peut fonctionner avant d'avoir été enregistré à la base. Pendant le processus d'enregistrement, gardez le combiné près de la base. Vous pouvez enregistrer jusqu'à 10 combinés sans fil à la même base.

NOTE: Si un combiné n'a pas été enregistré à la base, l'afficheur indique « APPUYER SUR ENR POUR ENREGISTRER » quand le combiné est activé. Appuyez sur la touche ENR pour confirmer l'enregistrement.

Dans le menu de réglage du téléphone :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Enregistrement.
2. Appuyez sur la touche SELECT pour programmer les éléments suivants : Enregistrer et retirer le combiné.

Enregistrer

Dans le menu Enregistrement
1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Enregistrer.
2. Appuyez sur la touche SELECT. L'écran affiche Enregistrement du combiné...
3. Maintenez le bouton Recherche enfoncé à la base pendant environ 3 secondes.
4. « Enregistrement » apparaît pour indiquer que la base est désormais en mode Enregistrement.
5. Si l'enregistrement réussit, le combiné affiche « Enregistrement terminé » pendant 2 secondes et émet une tonalité de confirmation.
6. Si l'enregistrement échoue (c.-à-d. délai imparti échu), le combiné affiche « ÉCHEC ENREGISTREMENT! » pendant 2 secondes et émet une tonalité d'erreur.

Retirer le combiné

Le désenregistrement annule l'enregistrement. Pendant le processus de désenregistrement, gardez le combiné près de la base.

MISE EN GARDE : Il n'est pas recommandé de désenregistrer un combiné à moins que ce ne soit absolument nécessaire parce qu'une fois qu'il est désenregistré, vous ne pouvez plus utiliser les fonctions téléphoniques du combiné tant que vous ne l'ayez réenregistré.

Dans le menu Enregistrement

1.Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Retirer le combiné.
2. Appuyez sur la touche SELECT. L'écran affiche Retirer le combiné?.
3. Appuyez sur la touche YES pour confirmer le désenregistrement. Le combiné affiche « Appuyer sur ENR pour enregistrer ».

NOTE : Vous pouvez appuyer sur la touche ENR pour passer de nouveau en mode enregistrement.

Désenregistrer (s'applique seulement à la base)

Dans le menu de réglage du téléphone :
1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Désenregistrer.
2. Appuyez sur la touche SELECT. La liste de tous les combinés enregistrés apparaît; utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre votre choix.
3. Appuyez sur la touche SELECT. L'écran affiche Retirer le combiné?.

Appuyez sur la touche OUI pour confirmer le désenregistrement. Le combiné affiche Sauvegardé, puis Appuyer sur ENR pour enregistrer.

Ajouter un casque (s'applique seulement à la base)

NOTE : Cette option de casque sans fil est uniquement compatible avec les casques 25065RE1, 25265RE2 et 25270RE3 RCA.

Dans le menu de réglage du téléphone :

1. Appuyez sur le bouton vol (- ou +) pour atteindre Ajouter casque ;
2. Appuyez sur la touche SELECT. L'écran affiche Assortiment... SVP attendre.
3. Sur le casque, maintenez le bouton Conversation Marche/arrêt et le bouton Volume + enfoncés pendant 3 secondes. Les indicateurs DÉL commenceront à clignoter en alternance en rouge et en bleu.
4. Si l'enregistrement est réussi, une DÉL bleue clignote sur le casque.

NOTE : Un seul casque sans fil peut être assorti à une unité de base.

Alerte de second appel

Si l'appareil est en marche, vous entendez la tonalité d'alerte en mode conversation

Dans le menu de réglage du téléphone :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Alerte de 2e appel.
2. Appuyez sur la touche SELECT. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre votre choix. Le réglage par défaut est Marche.
3. Appuyez sur la touche SÉLECT pour sauvegarder votre choix.

Nom du combiné (s'applique seulement au combiné)

Dans le menu de réglage du téléphone :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Nom de combiné.
2. Appuyez sur la touche SELECT. Le nom par défaut est Combiné.
3. Utilisez le clavier numérique pour entrer un nom (jusqu'à 13 caractères). Plus d'une lettre est stockée à chacune des touches numériques. Par exemple, pour entrer Bill Smith, appuyez deux fois sur la touche 2 pour la lettre B. Appuyez 3 fois sur la touche 4 pour la lettre I. Appuyez 3 fois sur la touche 5 pour la lettre L. Appuyez 3 fois sur la touche 5 pour le second L, puis sur la touche 1 pour insérer un espace entre le prénom et le nom. Appuyez 4 fois sur la touche 7 pour la lettre S ; appuyez une fois sur la touche 6 pour la lettre M ; appuyez 3 fois sur la touche 4 pour la lettre I ; appuyez sur la touche 8 pour la lettre T ; appuyez deux fois sur la touche 4 pour la lettre H.

NOTE : En cas d'erreur, appuyez sur le bouton REP/CID pour déplacer le curseur vers l'avant ou l'arrière, puis utilisez le bouton Sourdine/Supprimer pour reculer et supprimer un caractère à la fois.

4. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour sauvegarder votre nom. Vous entendrez une tonalité de confirmation.

Mise à jour de la liste des combinés (s'applique seulement à la base)

Cette fonction permet de mettre à jour tous les combinés enregistrés de la liste courante des noms de combinés.

Dans le menu de réglage du téléphone :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Mettre à jour la liste des combinés.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. La plus récente liste des noms de combinés mémorisée dans la base est envoyée à tous les combinés enregistrés.

Réglage de l'afficheur

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu du combiné ou la touche MENU de la base pour aller au menu principal.
3. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Réglage d'afficheur.
4. Appuyez sur la touche SELECT pour confirmer et programmer les fonctions suivantes: Langue, Contraste et Rétroéclairage (base seulement).

Langue

Dans le menu de réglage de l'afficheur :
1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Langue.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir English, Francais ou Espanol. Le réglage par défaut est English.
4. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.

Contraste

Dans le menu de réglage de l'afficheur :
1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Contraste.
2. Appuyez sur la touche SELECT. L'échelle de contraste « MIN » et « MAX » apparaît à l'afficheur.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour régler le contraste. L'affichage s'ajuste instantanément à chaque pression du bouton VOL (- ou +).
4. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder le niveau de contraste voulu.

Rétroéclairage (s'applique seulement à la base)

Dans le menu de réglage de l'afficheur :
1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Rétroéclairage.
2. Appuyez sur la touche SELECT et utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir Toujours en marche ou Automatique.
3. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.

Réglage du son

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur le bouton Menu du combiné ou la touche MENU de la base pour aller au menu principal.
3. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Réglage de son.
4. Appuyez sur la touche SELECT pour confirmer et programmer les éléments suivants de la base et du combiné : Tonalité de sonnerie, Volume de sonnerie et Tonalité de touche.

Tonalité de sonnerie

Vous pouvez choisir parmi 8 niveaux de tonalité, soit Mélodie 1 à 8 pour la ligne 1 et la ligne 2 respectivement.

Dans le menu de réglage du son :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Tonalité de sonnerie.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir Ligne1 ou Ligne2, appuyez sur la touche Select pour confirmer, puis utilisez VOL (- ou +) pour atteindre votre choix. Le réglage par défaut est Mélodie 1 pour la ligne 1 et Mélodie 2 pour la ligne 2.
4. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.

Volume de sonnerie

Il existe 5 intensités de volume et OFF pour votre sélection. Le volume de sonnerie peut être réglé individuellement pour chaque ligne.

Dans le menu de réglage du son :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Volume de sonnerie.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir Ligne1 ou Ligne2, appuyez sur la touche Select pour confirmer, puis utilisez VOL (- ou +) pour atteindre votre choix. Le réglage par défaut est VOL.
4. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.

Tonalité de touche

Dans le menu de réglage du son :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Tonalité de touche.
2. Appuyez sur la touche SELECT. Utilisez les boutons VOL (+ ou -) pour choisir Marche ou Arrêt.
3. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.

Messagerie vocale

Cette fonction permet d'accéder facilement à la messagerie vocale offerte par votre fournisseur de services téléphoniques.

NOTE : Vous devez être abonné à la messagerie vocale offerte par votre fournisseur de services téléphoniques sur au moins une ligne téléphonique pour que cette fonction soit accessible.

1. Assurez-vous que le téléphone est en mode de veille. (pas en mode Conversation)
2. Appuyez sur la touche MENU pour aller au menu principal.
3. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Messagerie vocale.
4. Appuyez sur la touche SELECT (droite) pour confirmer et programmer les fonctions suivantes :

Appeler la messagerie vocale
Réglages

Appeler la messagerie vocale

Dans le menu Messagerie vocale :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Appeler MV.
2. Appuyez sur la touche SELECT.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour alterner entre Ligne 1 et Ligne 2 et appuyez sur la touche SELECT pour choisir.
4. Le téléphone composera votre numéro de messagerie vocale. Vous pouvez consulter votre messagerie vocale en suivant les instructions de votre fournisseur de service.

Réglages

Dans le menu Messagerie vocale :

1. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Réglages.

1. Appuyez sur la touche SELECT.
2. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour alterner entre Ligne 1 et Ligne 2 et appuyez sur la touche SELECT pour choisir.
3. Utilisez le clavier numérique pour entrer le numéro d'accès de votre messagerie vocale.
4. Appuyez sur le bouton Supprimer pour reculer et supprimer des chiffres, au besoin.
5. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER.
6. Une tonalité de confirmation indique que votre choix a été sauvegardé.

Rétablir les réglages

Cette fonction permet de rétablir certains éléments de menu aux réglages par défaut originaux.
1. Appuyez sur le bouton Menu du combiné ou la touche MENU de la base.
2. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour atteindre Rétablir les réglages.
3. Appuyez sur la touche SELECT. « CHARGER À DÉFAUT? » apparaît à l'écran.
4. Appuyez sur la touche OUI pour permettre à l'appareil de rétablir le réglage par défaut ; quand il a terminé, l'appareil émet un court bip, puis la base affiche «Attendre... » pendant environ 3 secondes, puis remet automatiquement l'appareil à zéro.
5. Appuyez sur la touche NON pour ne pas rétablir le réglage.

Fonctionnement du téléphone

Faire des appels avec le combiné sans fil
1. Appuyez sur le bouton Conversation ; l'appareil choisit la première ligne disponible pour vous.
-OU
Appuyez sur la touche Ligne 1 ou Ligne 2 pour choisir la ligne voulue.
2. Attendez le signal de manœuvre, puis composez le numéro de téléphone.
3. Appuyez sur le bouton Fin quand vous avez terminé.

1.Appuyez sur le bouton Haut-parleur (à la base) ; l'appareil choisit la ligne disponible pour vous. Si les deux lignes sont disponibles, la ligne 1 est utilisée en premier.
-OU-
Appuyez sur le bouton Ligne 1 ou Ligne 2 à la base pour choisir la ligne ; le haut-parleur de la base est activé.
2. Attendez le signal de manœuvre, puis composez un numéro de téléphone.

3. Appuyez sur le bouton Haut-parleur quand vous avez terminé.
NOTE : Après avoir choisi la ligne, le chrono d'appel se met en marche jusqu'à ce que tous les appels aient été coupés. Le chrono sert aux 2 lignes.

Faire des appels en mode Mains libres (depuis le combiné)

1. Appuyez sur le bouton Haut-parleur pour activer le haut-parleur de la première ligne libre. -OU-
Appuyez sur la touche Ligne1 ou Ligne2 pour choisir la ligne voulue. Le combiné active l'écouteur. Appuyez sur le bouton HAUT-PARLEUR pour passer en mode Mains libres.
2. Attendez le signal de manœuvre, puis composez le numéro de téléphone.
Appuyez sur le bouton Fin quand vous avez terminé.

Faire des appels avec le casque câblé

1. Branchez le casque dans la prise casque sur le côté de la base ou du combiné sans fil.
2. Ajustez le casque pour qu'il repose confortablement sur la tête ou sur l'oreille.
3. Placez le microphone à environ 2 à 3 pouces de la bouche.
4. Pour la base, appuyez sur le bouton Casque de la base ; le téléphone choisit automatiquement la première ligne disponible ; si les deux lignes sont disponibles, la ligne 1 est utilisée.

5. Pour le combiné sans fil, appuyez sur le bouton Conversation.
6. Attendez le signal de manœuvre, puis composez le numéro de téléphone.
7. Appuyez sur le bouton Casque (à la base) ou le bouton Fin (au combiné) quand vous avez terminé.
ATTENTION : Pour fins d'entretien ou de remplacement, vous pouvez acheter un casque adéquat d'un centre de service ou d'un détaillant.
NOTE : Si le casque n'est pas branché (ou s'il n'est pas complètement branché dans la prise casque), une tonalité d'erreur se fait entendre quand le bouton Casque est enfoncé.

Précomposition

1. Quand le téléphone est inoccupé, entrez le numéro de téléphone manuellement. L'écran affiche le numéro de téléphone.
2. Appuyez sur le bouton COMPOSER (base seulement), le bouton Haut-parleur, le bouton Conversation (combiné seulement) ou le bouton Ligne 1 ou Ligne 2 pour saisir la ligne ; le numéro de téléphone est alors composé.

Répondre à un appel

Pour combiné sans fil :
1. Appuyez sur le bouton Talk pour répondre en mode récepteur,
-OU-
2. Appuyez sur le bouton Haut-parleur pour répondre en mode mains libres,
-OU-
3. Appuyez sur la touche LIGNE correspondante pour prendre l'appel en mode Récepteur.
4. Appuyez sur le bouton FIN quand vous avez terminé.

Pour la base :

1. Appuyez sur le bouton Haut-parleur pour répondre en mode mains libres,
-OU-
2. Appuyez sur le bouton de Ligne correspondant pour répondre en mode mains libres,
-OU-
3. Appuyez sur le bouton Casque pour répondre en mode casque.
4. Quand vous avez terminé, appuyez sur Haut-parleur (en mode mains libres) ou le bouton Casque (en mode casque) pour couper l'appel.
NOTE : Si vous avez activé le mode Autoréponse du combiné sans fil, vous pouvez répondre directement en décrochant le combiné de la base, sans appuyer sur un bouton.
NOTE : Réglez le volume en appuyant sur le bouton VOL (- ou +) pendant un appel.

Alternance entre le haut-parleur, le combiné et le casque

Base

Appuyez sur le bouton Haut-parleur pour utiliser le haut-parleur. L'indicateur de haut-parleur s'allume.
Pour passer au casque, appuyez sur le bouton Casque pour activer le casque ; l'indicateur de casque s'allume.

Combiné sans fil

Appuyez sur le bouton Haut-parleur pour utiliser le haut-parleur.
Si le casque est branché, appuyez sur le bouton Conversation pour utiliser le casque.
Si le casque n'est pas branché, appuyez sur le bouton Conversation pour utiliser le récepteur du combiné sans fil.

Sourdine

Pour converser en privé hors ligne, utilisez la fonction Sourdine. L'interlocuteur ne peut alors vous entendre, mais vous pouvez l'entendre.
Appuyez sur le bouton Sourdine pour activer la fonction Sourdine.

NOTE : Si vous utilisez la fonction sourdine à la base, l'indicateur s'allume quand le silencieux est activé.

Appuyez de nouveau sur le bouton Sourdine pour désactiver la fonction.

Ne pas déranger

Cette fonction est programmée à chaque téléphone pour désactiver un signal de sonnerie d'arrivée, la sonnerie d'interphone. Lors d'un appel entrant ou d'interphone, les indicateurs d'état fonctionnent comme d'habitude, mais le téléphone ne sonne pas.
1. Quand l'appareil est inoccupé, appuyez sur le bouton NPD/Privé. Le dernier réglage est affiché.
2. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour régler la durée. Vous pouvez choisir entre 15 minutes, 30 minutes, 45 minutes, 1 heure et 2 heures et accroître la durée par intervalles d'une heure, jusqu'à 24 heures.
3. Appuyez sur la touche SELECT pour confirmer. L'indicateur (sur la base) clignote et l'afficheur indique pendant combien de temps la sonnerie sera désactivée.
Pour annuler, appuyez de nouveau sur le bouton NPD/Privé.

NOTE : Si la fonction d'autoréponse d'interphone est activée, l'appareil répond automatiquement à l'appel d'interphone même quand la fonction Ne pas déranger est activée.

Flash

Utilisez le bouton Flash pour activer les services d'appel personnalisés, comme l'appel en attente ou le renvoi d'appel, offerts par la compagnie de téléphone locale.

Insérer une pause dans la séquence de composition

Appuyez deux fois sur le bouton #Pause pour insérer une pause dans la séquence de composition quand une pause est nécessaire pour attendre le signal de manœuvre (par exemple, après avoir fait le 9 pour obtenir une ligne extérieure ou pour attendre une tonalité d'accès à un ordinateur). Chaque pause compte comme un chiffre dans la séquence de composition, et apparaît comme un « P » dans l'afficheur.

Recomposer

1. Appuyez sur le bouton Conversation ou sur le bouton Haut-parleur (mode Mains libres), ou sur le bouton Casque (mode Casque) pour décrocher la première ligne disponible. Si les deux lignes sont disponibles, la ligne 1 est utilisée.
-OU
Appuyez sur un bouton Ligne pour choisir une ligne.
2. Appuyez sur le bouton Recomposition. La liste des numéros de recomposition (3 derniers numéros composés) apparaît.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir le numéro. Appuyez sur la touche COMPOSER pour composer le numéro.
NOTE : La fonction Recomposition est inactive si le numéro à recomposer comporte plus de 32 chiffres. Si le numéro est plus long, vous entendez une tonalité d'erreur.

Consulter les numéros de recomposition

Ce téléphone enregistre jusqu'à trois numéros de téléphone déjà composés. Quand le téléphone est inoccupé, appuyez sur le bouton Recomposition. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour consulter les trois derniers numéros composés.
Pendant que le numéro préféré est affiché, appuyez sur le bouton Haut-parleur, Conversation ou un bouton Ligne pour composer le numéro de téléphone.

NOTE : Si vous ne choisissez pas un bouton Ligne, la ligne est automatiquement saisie et le numéro est composé en conséquence.

Mémoriser un dossier de recomposition dans l'annuaire téléphonique

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur le bouton Recomposition, utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre le numéro de recomposition désiré.
3. Appuyez sur la touche SAUVAGARDER.
4. L'écran affiche Entrer le nom.4. Entrez un nom. Consultez la section « Nom du combiné » pour connaître la méthode de modification de nom.
NOTE : Il faut entrer un nom, sans quoi le dossier ne peut être mémorisé.
5. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER. Le numéro de recomposition désiré est affiché à l'écran.
6. Vous pouvez modifier le numéro de téléphone.
7. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour entrer le choix de Mélodie de tonalité VIP.
8. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir la mélodie de tonalité VIP , puis appuyez sur la touche Select pour confirmer le choix.

Renvoyer un appel à un autre poste

1. Appuyez sur la touche RENVOI quand le téléphone est en mode Conversation.
2. Utilisez VOL (- ou +) pour choisir le combiné désiré ou la base auxquels vous voulez renvoyer l'appel, puis appuyez sur la touche SELECT.
3. L'appareil communique par interphone avec le combiné choisi ou la base et sonne pour indiquer l'appel d'interphone. L'appel est alors en garde.
4. Quand le combiné choisi répond à l'appel d'interphone, après que l'appareil ayant initié le renvoi d'appel raccroche, l'appel peut être renvoyé au combiné désiré ou à la base, ou appuyez sur la touche CONF pour passer en mode Appel-conférence.
5. Si l'appareil choisi rejette l'appel d'interphone, l'appareil ayant initié le renvoi d'appel affiche « Non disponible » pendant 3 secondes ; vous pouvez alors reprendre l'appel.

Recevoir un appel renvoyé d'un autre poste

Si l'appareil reçoit un signal de renvoi d'appel, l'écran affiche « Appel d'interphone de base/combiné X ». Appuyez sur le bouton Conversation (combiné seulement) ou sur le bouton Haut-parleur (base et combiné) pour prendre l'appel.

Si vous appuyez sur la touche REJET, l'appel d'interphone est interrompu.

Sonnerie Marche/Arrêt et Volume de sonnerie

1. Assurez-vous que le téléphone est en mode de veille.
2. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour activer le réglage de volume de sonnerie. 3. Appuyez sur la touche Ligne1 ou Ligne2 pour choisir la ligne que vous voulez programmer, puis utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre votre choix. Le réglage par défaut est VOL.
4. Appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder votre choix.
NOTE : Si vous programmez la sonnerie à ARRÊT, l'écran affiche « ARRÊT SONNERIE L1/L2 ».

Volume de haut-parleur, combiné et casque

Pendant que le téléphone est utilisé, dans le mode désiré, appuyez sur le bouton VOL (+ ou -) jusqu'à ce que vous obteniez un niveau d'écoute confortable. Le téléphone mémorise le réglage une fois le dernier bouton enfoncé.

Garde

En mode Conversation, appuyez sur le bouton Garde pour mettre la ligne en garde. L'écran affiche « Ligne X EN GARDE » et l'icône de ligne clignote. L'indicateur du bouton Ligne clignote aussi sur la base.

Quand la ligne est en garde, la tonalité de garde est émise.

Appuyez sur la touche LIGNE correspondante (sur le combiné) ou sur le bouton Ligne (sur la base) pour libérer la garde et reprendre l'appel.

Appels-conférence

Ce système peut supporter les appels-conférence à 3 et à 4.

Se joindre un appel en cours :

1. Pendant un appel en cours, un autre utilisateur peut se joindre à l'appel en appuyant sur le bouton Ligne correspondant sur la base ou sur la touche du combiné. Les deux interlocuteurs de l'appel original entendent une tonalité les prévenant qu'une autre personne veut se joindre à l'appel.
NOTE : Si la fonction de confidentialité est activée pour l'appel original, la personne ne peut se joindre à l'appel.

Appel-conférence à trois par un appel d'interphone :

1. Pendant un appel, appuyez sur le bouton Interphone, puis choisissez le combiné ou la base avec lesquels vous voulez communiquer par interphone.
2. Le combiné choisi ou la base émet une tonalité de recherche. L'utilisateur peut appuyer sur le bouton Conversation sur le combiné ou le bouton Haut-parleur sur la base pour répondre à l'appel d'interphone.
3. L'appelant d'origine peut alors appuyer sur la touche CONF affichée pour établir une conférence à 3 entre l'appelant extérieur et l'appel d'interphone.

Appel-conférence à trois avec deux lignes :

Pendant un appel sur la ligne 1, appuyez sur le bouton Garde pour mettre l'appel en garde.
1. Appuyez sur le bouton Ligne 2 ou sur la touche du combiné pour obtenir un signal de manœuvre.
2. Composez le numéro, puis parlez à l'autre personne.
3. L'appelant d'origine peut alors appuyer sur la touche CONF affichée pour établir une conférence à 3 entre les deux lignes.

Appel-conférence à quatre (Ligne 1 + Ligne 2 + 2 postes) :

1. Une fois que la base ou le combiné a mis la ligne 1 et la ligne 2 en garde, appuyez sur le bouton Interphone, puis choisissez le combiné désiré ou la base pour communiquer par interphone.
2. Le combiné choisi ou la base émet une tonalité de recherche. L'utilisateur peut appuyer sur le bouton Conversation sur le combiné ou le bouton Haut-parleur sur la base pour répondre à l'appel d'interphone.
3. L'appelant d'origine peut alors appuyer sur la touche CONF affichée pour entreprendre l'appel-conférence. Puisque la ligne 1 et la ligne 2 sont en garde, l'utilisateur doit choisir Ligne 1, Ligne 2 ou les deux pour converser à plusieurs. L'utilisateur peut alors utiliser les touches pour choisir l'option désirée. Si la touche DEUX est choisie, une conférence à 4 est établie entre l'appelant d'origine, les deux lignes et l'appel d'interphone.

Appels d'interphone

Interphone monotouche

1. À la base, en mode veille, appuyez sur un bouton Interphone monotouche (1 à 10) du poste avec lequel vous voulez communiquer par interphone. Le bouton Monotouche 1 représente le combiné 01, 2 représente le combiné 02, etc. La sonnerie d'appel d'interphone se fait entendre.

-OU

Vous pouvez appuyer sur le bouton Interphone, puis sur le bouton Interphone/Mémoire (1 à 10) des postes avec lesquels vous voulez communiquer par interphone.

-OU

2. Appuyez sur le bouton Interphone ; tous les combinés enregistrés et la base, sauf lui-même apparaissent dans le registre ; utilisez la touche VOL (- ou +) pour atteindre le poste avec lequel vous voulez communiquer par interphone, puis appuyez sur la touche SELECT pour confirmer.

NOTE : Pour interrompre un appel d'interphone, appuyez sur la touche ARRÊT.

NOTE : L'appel d'interphone est annulé si le poste récepteur ne répond pas dans les 30 secondes. Vous entendez une tonalité d'erreur et l'écran affiche « Non disponible ».

Répondre à un appel d'interphone

Quand vous recevez un appel d'interphone, l'écran affiche le nom et le code de téléphone de l'appelant.

Appuyez sur le bouton Haut-parleur pour répondre à mains libres. Pour répondre avec le casque, appuyez sur le bouton Casque de la base ou le bouton Conversation sur le combiné. Le casque doit être déjà branché.

Si vous ne voulez pas répondre à cet appel d'interphone, appuyez sur la touche REJET.

Recherche

La fonction de recherche aide à repérer un combiné égaré.

1. Appuyez sur le bouton Recherche de la base. Le combiné émet un bip et l'indicateur visuel du combiné clignote. L'écran du combiné indique Recherche de la base.
2. Pour annuler la recherche, appuyez sur le bouton Recherche de la base, sur la touche ARRÊT de la base, sur la touche Quitter de la base ou sur une touche du combiné. Autrement, la recherche dure 2 minutes.

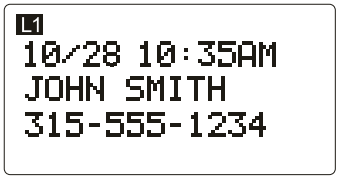
Veille automatique

Si vous placez le combiné sur le socle alors qu'il est décroché (pendant un appel), l'appel est automatiquement coupé.

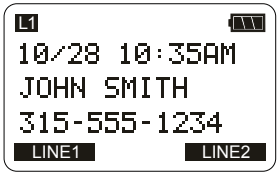
Identification de l'appelant (afficheur)

IMPORTANT : Pour utiliser les fonctions CID de cet appareil, vous devez être abonné au service standard d'affichage de nom/numéro ou au service d'appel en attente. Pour savoir qui appelle pendant que vous êtes au téléphone, vous devez être abonné au service d'appel en attente.

Quand l'appareil reçoit un appel avec information CID, cette information peut être affichée à la base et aux combinés.



Afficheur de la base



Afficheur du combiné

Recevoir et mémoriser les dossiers d'appelant

Cet appareil reçoit et affiche l'information transmise par la compagnie de téléphone locale. Cette information peut comprendre le numéro de téléphone, la date et l'heure ; ou le nom, le numéro de téléphone, la date et l'heure. L'appareil peut mémoriser jusqu'à 99 appels pour consultation ultérieure. Quand la mémoire est pleine, un nouvel appel remplace automatiquement le plus ancien appel en mémoire. L'écran affiche « NOUVEAU » pour les appels reçus qui n'ont pas été écoutés. Le numéro de ligne de l'appel reçu est aussi affiché.

Si deux appels entrent en même temps, les numéros de téléphone de la ligne 1 et de la ligne 2 sont affichés séparément.

Consulter les dossiers d'appelant

Appuyez sur le bouton CID, puis utilisez les boutons VOL (+ ou -) pour consulter les dossiers d'appelant.

- Quand vous faites défiler au début et à la fin de la liste, l'appareil émet une tonalité d'avertissement, puis défile vers la fin ou le début du dossier.
- Quand vous recevez les dossiers CID, le numéro de dossier apparaît aussi à la droite de l'heure, et les touches FORMAT et MÉMORISER.

Sauvegarder un dossier CID dans la mémoire de l'annuaire téléphonique

1. Appuyez sur la touche MÉMORISER pendant que vous consultez un dossier CID.
2. Le nom est affiché. Vous pouvez le modifier. Après la modification, appuyez sur la touche SAUGARDER.
3. Le numéro est affiché. Vous pouvez le modifier. Après la modification, appuyez sur la touche SAUVEGARDER.
4. Vous pouvez choisir la mélodie de sonnerie de ce numéro de téléphone. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre votre choix et appuyez sur la touche SELECT pour sauvegarder.

NOTE : Pour changer le format du numéro CID et le sauvegarder dans l'annuaire, appuyez sur la touche FORMAT pour formater le numéro CID avant d'appuyer sur la touche MÉMORISER.

NOTE : Vous ne pouvez sauter la modification de nom. Si le champ de nom est vide, vous ne pouvez appuyer sur la touche SAUVEGARDER pour modifier le numéro.

Supprimer un dossier CID

Appuyez sur le bouton Supprimer pour supprimer le dossier affiché. «SUPPRIMER? » est affiché. Appuyez sur la touche OK pour confirmer. L'appareil émet une tonalité de confirmation.

Supprimer tous les dossiers d'appel

Cette fonction permet de supprimer tous les dossiers d'appelant en même temps.

1. Maintenez le bouton Supprimer enfoncé pendant que vous consultez un dossier CID. « Supprimer tout? » est affiché.
2. Appuyez sur la touche OK pour confirmer. Une tonalité de confirmation est émise et Vide est affiché pendant 3 secondes.

Rappel

Pendant que vous consultez les dossiers CID, vous pouvez rappeler les numéros affichés en appuyant sur le bouton Casque, le bouton Conversation, le bouton Haut-parleur ou le bouton Ligne 1 ou Ligne 2.

Si vous avez programmé l'indicatif régional

1. Utilisez le bouton CID pour afficher le numéro à composer.
2. Si vous voyez un numéro à 7 chiffres (ex. : 555-1234), l'appel a été reçu du même indicatif régional. Il ne s'agit cependant pas d'un appel local. Si vous voyez un numéro à 11 chiffres (ex. : 1-234-555-1234), l'appel n'a pas été reçu du même indicatif régional.
3. Utilisez la touche FORMAT pour régler le format du numéro de téléphone. Par exemple, un numéro local à 7 chiffres ne peut parfois être composé parce qu'il exige un format à 10 ou à 11 chiffres. Utilisez la touche FORMAT pour parcourir les numéros à 7, 10 et 11 chiffres.

Nombre de chiffres	Explication	Exemple
7 chiffres :	Numéro de téléphone à 7 chiffres	(ex. : 555-5555)
10 chiffres :	Indicatif à 3 chiffres + numéro de téléphone à 7 chiffres	(ex. : 425-555-5555)
11 chiffres :	Code d'interurbain 1 + indicatif à 3 chiffres + numéro de téléphone à 7 chiffres	(ex. : 1-425-555-5555)

Pour composer le numéro affiché, choisissez une ligne ou appuyez sur le bouton Conversation, Haut-parleur ou Casque.

Si vous n'avez pas programmé l'indicatif régional

1. Utilisez le bouton CID pour afficher le numéro à composer. Vous ne verrez que les numéros à 10 chiffres (ex. : 234-555-1 234).
2. Appuyez sur le bouton Conversation, Haut-parleur ou Casque ou choisissez une ligne pour rappeler. Vous pouvez régler le format de numéro en appuyant sur la touche FORMAT avant de composer.

Afficheur d'appel en attente

Cette fonction permet de voir qui appelle quand vous entendez le signal d'appel en attente. L'information d'identification de l'appelant est affichée après la tonalité. Appuyez sur le bouton Flash pour mettre votre interlocuteur en garde et répondre à l'appel.

IMPORTANT : Pour utiliser toutes les fonctions de cet appareil, vous devez être abonné au service standard d'affichage de nom/numéro de téléphone ou au service d'appel en attente. Pour savoir qui appelle pendant que vous êtes au téléphone, vous devez être abonné au service d'appel en attente.

Répertoire-mémoire et mémoire d'annuaire (répertoire)

Vous pouvez stocker des données dans l'annuaire téléphonique (jusqu'à 99 dossiers) ou un emplacement d'interphone/mémoire (10 boutons à la droite du clavier numérique de la base). L'annuaire téléphonique et chaque emplacement d'interphone/mémoire permet de mémoriser jusqu'à 16 caractères et 32 chiffres.

Les dossiers sont stockés par ordre alphabétique ascendant.

Ajouter des entrées dans l'annuaire téléphonique

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur le bouton REP.
3. Appuyez sur la touche NOUVEAU. L'écran affiche « Entrer le nom ». Consultez la section « Nom du combiné » pour connaître la méthode de modification de nom.
4. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER. L'écran affiche « Entrer le numéro ».
5. Utilisez le clavier numérique pour entrer le numéro de téléphone.

ASTUCE : Appuyez deux fois sur le bouton #Pause pour insérer une pause dans un numéro au besoin.

6. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour entrer le choix Mélodie de tonalité VIP.
Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour atteindre le choix et appuyez sur la touche SELECT pour compléter.

NOTE : Si « Mémoire pleine » apparaît, vous devez supprimer un ou plusieurs dossiers et répéter les étapes ci-dessus pour continuer de stocker les dossiers d'appelant.

Mémoriser le dossier dans la composition monotouche

(S'applique seulement à la base)
1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur la touche MÉMORISER.
3. L'écran affiche « Choisir l'emplacement du bouton ». Appuyez sur un bouton Monotouche (1 à 10) pour sauvegarder le dossier à cet emplacement-mémoire.

NOTE : Si un dossier est mémorisé à l'emplacement-mémoire choisi. Appuyez sur la touche REMPLACER pour confirmer le remplacement ou appuyez sur la touche RECUL, puis répétez les étapes 1 à 3 pour choisir un nouvel emplacement.

4. L'écran affiche Entrer le nom. Consultez la section « Nom du combiné » pour connaître la méthode de modification de nom.
5. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER. L'écran affiche « Entrer le numéro ».
6. Utilisez le clavier numérique pour entrer le numéro de téléphone.

ASTUCE : Appuyez deux fois sur le bouton #Pause pour insérer une pause dans un numéro au besoin.

7. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour sauvegarder.

Consulter les dossiers d'annuaire téléphonique

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur le bouton REP.
3. Appuyez sur le bouton VOL (- ou +) pour parcourir les dossiers,
-OU
Appuyez sur les touches numériques pour aller au nom des dossiers commençant par le caractère correspondant.
4. Vous pouvez alors appuyer ensuite sur la touche Menu et utiliser le bouton VOL (- ou +) pour choisir Consulter pour consulter le dossier direct.

Modifier un dossier d'annuaire téléphonique

1. Quand vous consultez les dossiers d'annuaire téléphonique, utilisez le bouton VOL (- ou +) ou les touches numériques pour atteindre le dossier désiré.
2. Appuyez sur la touche Menu, puis utilisez VOL (- ou +) pour choisir Modifier l'entrée. Vous pouvez maintenant changer le nom, si désiré. Consultez la section « Nom du combiné » pour connaître la méthode de modification de nom.
3. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour changer le numéro. Vous pouvez maintenant changer le numéro, si désiré.
4. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour aller au choix Mélodie de tonalité VIP. Vous pouvez utiliser la touche VOL (- ou +) pour atteindre le choix désiré.
5. Appuyez sur la touche SELECT pour terminer.

NOTE : Appuyez sur la touche RECUL pour conserver le réglage précédent (sans apporter de changement).

Copier un dossier d'annuaire téléphonique

Vous pouvez copier un dossier d'annuaire ou tout l'annuaire du combiné à la base ou de la base au combiné voulu.

Au combiné :

1. Appuyez sur la touche COPIER pendant que vous consultez le dossier d'annuaire téléphonique.
2. L'écran affiche « Copier le dossier en cours ou le répertoire? ». Appuyez sur la touche COURS pour copier le dossier en cours ou sur la touche ENTIER pour copier tout l'annuaire téléphonique.
3. Une fois la copie terminée, le message « Dossier copié à la base! » apparaît à l'écran.

Dans la base :

1. Appuyez sur la touche COPIER pendant que vous consultez le dossier d'annuaire téléphonique.
2. L'écran affiche « Copier le dossier en cours ou le répertoire? ». Appuyez sur la touche COURS pour copier le dossier en cours ou sur la touche ENTIER pour copier tout l'annuaire téléphonique.
3. La liste des combinés est affichée. Utilisez le bouton VOL (- ou +) pour choisir le combiné dans lequel le dossier doit être copié.
4. Appuyez sur la touche SELECT.
5. Une fois la copie terminée, l'écran affiche « Dossier copié! » et « Sauvegardé ».

Supprimer un dossier d'annuaire téléphonique

1. Quand vous consultez les dossiers d'annuaire téléphonique, utilisez le bouton VOL (- ou +) ou les touches numériques pour atteindre le dossier désiré.
2. Appuyez sur la touche Supprimer du téléphone pour supprimer le dossier.
3. L'écran affiche « Supprimer? ».
4. Appuyez sur la touche OK pour confirmer la suppression.

Supprimer tous les dossiers d'annuaire téléphonique

1. Appuyez sur le bouton REP pour activer la liste des dossiers de l'annuaire téléphonique.
2. Maintenez le bouton Supprimer enfoncé sur le téléphone jusqu'à ce que « SUPPRIMER TOUT? » apparaisse à l'afficheur.
3. Appuyez sur la touche OK pour confirmer la suppression.
« VIDE » est affiché.

Composer un dossier d'annuaire téléphonique

Composer un dossier d'annuaire téléphonique en mode Conversation :
1. Assurez-vous que le téléphone est à MARCHE (mode Conversation) en appuyant sur le bouton Conversation ou le bouton Haut-parleur ou en choisissant une ligne.
2. Appuyez sur le bouton REP pour accéder à l'annuaire téléphonique.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) ou les touches numériques pour atteindre le dossier voulu.
4. Appuyez sur la touche COMPOSER pour composer le numéro.
-OU

Composer un dossier d'annuaire téléphonique pendant sa réception :

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur le bouton Annuaire pour accéder à l'annuaire téléphonique.
3. Utilisez le bouton VOL (- ou +) ou les touches numériques pour atteindre le dossier voulu.
4. Appuyez sur le bouton Conversation ou Haut-parleur du combiné ou sur Haut-parleur ou Ligne 1/2 sur la base. Le numéro est composé automatiquement.

Système de messagerie vocale

Dans la mesure où votre compagnie de téléphone offre le service de messagerie vocale et que vous y êtes abonné, l'indicateur NOUVEAU MESSAGE de la base et l'indicateur visuel du combiné clignotent pour indiquer qu'un message est en attente. L'écran affiche « Message L1 en attente » ou « Message L2 en attente » pour indiquer sur quelle ligne le message a été enregistré. Si les deux lignes comprennent des messages vocaux, l'afficheur indique « Message L1 en attente » et « Message L2 en attente » en alternance. L'indicateur cesse de clignoter quand vous écoutez le message.

NOTE : Pour désactiver l'indicateur Nouveau message, appuyez une fois sur le bouton Supprimer pendant que le combiné affiche « Message Lx en attente » ; l'indicateur s'éteint.

IMPORTANT : Vous devez avoir programmé le code d'accès à la messagerie vocale pour utiliser cette fonction. Voir la section « Programmer les numéros de messagerie vocale ». Si aucun numéro de messagerie vocale n'a été programmé, le système émet une tonalité d'erreur.

Écouter les messages vocaux depuis la base en mode veille

1. Appuyez sur BOÎTE VOCALE 1 pour les messages sur la ligne 1 ou sur BOÎTE VOCALE 2 pour ceux sur la ligne 2.
2. La base active le haut-parleur à la ligne correspondante et compose automatiquement le numéro/code d'accès à la messagerie vocale correspondant pour accéder aux messages vocaux mémorisés à la compagnie de téléphone.
3. Quand le système de messagerie vocale de la compagnie de téléphone répond à l'appel, d'autres chiffres, comme le code NIP, peuvent être composés.
4. L'écran affiche « les numéros composés » et la minuterie d'appel.

Écouter les messages vocaux depuis le combiné en mode veille

1. Appuyez sur la touche MV.
2. L'écran affiche « MESSAGERIE VOCALE: CHOISIR LIGNE ». Appuyez sur la touche Ligne1 pour accéder à la messagerie vocale de la ligne1 et sur la touche Ligne2 pour la ligne 2.
3. La base active le récepteur à la ligne correspondante et compose automatiquement le numéro/code d'accès à la messagerie vocale correspondant pour accéder aux messages vocaux mémorisés à la compagnie de téléphone.
4. Quand le système de messagerie vocale de la compagnie de téléphone répond à l'appel, d'autres chiffres, comme le code NIP, peuvent être composés.
5. L'écran affiche « les numéros composés » et la minuterie d'appel.

Programmer les numéros de messagerie vocale

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation).
2. Appuyez sur la touche MÉMORISER de la base. L'écran affiche « CHOISIR L'EMPLACEMENT DU BOUTON ».
3. Appuyez sur l'un des deux boutons Messagerie vocale.
4. L'écran affiche « ENTRER LE NUMÉRO ».

-OU-

Si l'emplacement n'est pas vide, l'écran affiche le contenu existant.

5. Si l'emplacement est vide, entrez le numéro de téléphone.

-OU-

Si l'emplacement n'est pas vide, appuyez sur la touche « REMPLACER » pour confirmer, puis entrez le numéro de téléphone.

6. Appuyez sur la touche SAUVEGARDER pour sauvegarder le numéro.
7. L'appareil émet une tonalité de confirmation et retourne en mode veille

Note :

- L'utilisateur peut appuyer sur le bouton Supprimer pour supprimer le chiffre actuel et déplacer le curseur à la position gauche suivante.

- Appuyez sur les flèches gauche ( ) et droite ( ) pour déplacer le curseur à gauche et à droite pour modifier l'entrée.

- Appuyez deux fois sur PAUSE (« P » dans l'afficheur) pour entrer une pause dans la séquence de composition.

- Si l'utilisateur n'entre rien puis appuie sur SAUVEGARDER, le contenu est effacé.

Note : Vous pouvez aussi accéder au centre de messagerie vocale à partir du sous-menu Messagerie vocale ; consultez la section Messagerie vocale.

Changer la pile

ATTENTION : Afin de réduire le risque d'incendie ou de blessure, utilisez seulement la pile au nickel-hydrure métallique (Ni-MH) modèle T-T104 (GP, 2,4 V, 550 mAh) compatible avec cet appareil.

1. Assurez-vous que le téléphone est à ARRÊT (pas en mode Conversation) avant de remplacer la pile.
2. Retirez la porte du logement à pile.
3. Débranchez la fiche de la pile de la prise à l'intérieur du logement à pile et retirez le bloc-pile du combiné.
4. Insérez le bloc-pile neuf et branchez le cordon dans la prise à l'intérieur du logement à pile.
5. Remettez la porte du logement à pile en place.
6. Placez le combiné sur la base ou le socle de chargement pour charger la pile. Laissez la pile du combiné se charger correctement (pendant 14 heures) avant l'utilisation initiale ou quand vous installez un nouveau bloc-pile. Si vous ne chargez pas correctement le téléphone, le rendement de la pile sera compromis.

Précautions à prendre – Sécurité de la pile

- Ne pas brûler, démonter, mutiler ou percer. Comme les autres piles de ce type, les matières toxiques pourraient être libérées et causer des blessures.
- Afin de réduire le risque d'incendie ou de blessure, utiliser seulement la pile au nickel-hydrure métallique recommandée dans le Guide de l'utilisateur.
- Garder les piles hors de la portée des enfants.
- Retirer les piles si on range l'appareil pour plus de 30 jours.

NOTE : Le sceau RBRC sur la pile utilisée avec ce produit Telefield NA Inc. indique que nous participons à un programme de collecte et de recyclage des piles rechargeables.

Pour en savoir plus, allez sur le site Web RBRC à www.rbrc.org ou appelez au 1-800-8-BATTERY ou communiquez avec un centre de recyclage local.

Messages affichés

Les messages suivants indiquent l'état du téléphone, indiquent l'information d'appelant ou aident à programmer et à utiliser votre téléphone.

SUPPRIMER TOUT?	Message demandant si vous voulez effacer tous les dossiers.
SUPPRIMER?	Message demandant si vous voulez effacer le dossier en cours.
ENTRER NOM	Message demandant d'entrer un nom.
ENTRER NUMÉRO	Message demandant d'entrer un numéro de téléphone.
NOUVEAUX APPELS	Indique le ou les appels qui n'ont pas été écoutés.
NOM COMBINÉ	Message demandant d'entrer un nom d'utilisateur pour le combiné.
NON DISPONIBLE	Indique que la fonction que vous tentez d'initialiser ne peut fonctionner à ce moment ou que la fonction utilisée ne peut continuer. Le système est occupé ou une autre fonction prioritaire est exécutée. Par exemple, la fonction d'écoute des messages est interrompue quand un appel est reçu.
AUCUNE LIGNE	Indique que la ligne téléphonique n'est pas raccordée.
LIGNE OCCUPÉE	Affiché au combiné pendant que la ligne est utilisée.
VIDE	Indique qu'il n'y a pas de dossiers d'appelant en mémoire.
HORS DE PORTÉE	Indique que le combiné est trop éloigné de la base et que le combiné recherche la base.
BLOQUÉ	Indique que la personne appelle d'un numéro bloqué.
INCONNU	Indique que l'appel reçu provient d'un indicatif non desservi par le service d'afficheur ou que l'information d'appelant n'a pas été transmise.

Signaux sonores du combiné

Signal	Signification
Un long ronflement (sonnerie en fonction)	Signale un appel entrant
Deux courts bips (plusieurs fois)	Signal de recherche
Un bip aux 14 secondes	Avertissement de pile faible
Un long bip après l'enfoncement d'une touche	Confirmation
Un court ronflement (sonnerie en fonction)	Erreur

Solutions de téléphone

Aucun signal de manœuvre

• Vérifiez et répétez les étapes d'installation :
Assurez-vous que le cordon de la base est branché dans une prise de courant sous tension. Assurez-vous que le cordon de ligne téléphonique est branché dans la base et la prise murale.
• Branchez un autre téléphone dans la même prise. S'il ne fonctionne pas, le problème se situe peut-être au niveau du câblage ou du service local.
• Le combiné peut être hors de la portée de la base. Rapprochez-vous de la base.
• Assurez-vous que la pile est correctement chargée (pendant 14 heures).

Signal de manœuvre, mais impossible de communiquer

• Assurez-vous que le service téléphonique auquel vous êtes abonné est à TONALITÉ ou IMPULSIONS.

Le combiné ne sonne pas

• Assurez-vous que la sonnerie du combiné est à Marche.
• Le combiné peut être hors de la portée de la base. Rapprochez-vous de la base.
• Il peut y avoir un trop grand nombre de combinés sur la même ligne. Essayez de débrancher quelques postes.
• Vérifiez le signal de manœuvre. Si aucun signal de manœuvre n'est présent, voir « Aucun signal de manœuvre ».

Interférence, bruit ou fluctuation du signal

• Le combiné peut être hors de la portée de la base. Rapprochez-vous de la base.
• Assurez-vous que la base n'est pas branchée dans une prise de courant avec un autre appareil électroménager. Au besoin, déplacez la base.
• Chargez la pile (pendant 14 heures).

La composition-mémoire ne fonctionne pas

• Avez-vous suivi la séquence de composition appropriée ?

L'appareil se verrouille et aucune communication n'est possible entre la base et le téléphone sans cordon

• Débranchez l'adaptateur d'alimentation de la prise de courant sous la base. Retirez la pile du combiné. Attendez 30 secondes et rebranchez l'adaptateur d'alimentation dans la base et la prise de courant. Rebranchez la pile et chargez-la pendant 14 heures.

« *Hors de portée...* » apparaît dans l'afficheur du combiné
• Rapprochez le combiné de la base.
• Assurez-vous que le cordon de la base est branché dans une prise de courant sous tension.

Réglage de Date/Heure est rétabli à la valeur par défaut

• Peut-être attribuable à une panne de courant. Réglez de nouveau la date et l'heure.

Solutions d'afficheur

Aucun affichage

- Chargez la pile (pendant 14 heures). Ou remplacez la pile.
- Assurez-vous que l'appareil est branché dans une prise de courant non commutée.
  Débranchez l'adaptateur d'alimentation de la base et rebranchez-le.

Aucune information d'appelant

- Vous devez être abonné au service standard d'affichage de nom/numéro offert par la compagnie de téléphone locale pour recevoir l'information d'appelant.

Pile

Si vous éprouvez l'un des problèmes suivants, même après avoir rechargé la pile, vous devrez peut-être remplacer le bloc-pile:

- Courte durée de conversation
- Son de mauvaise qualité
- Portée limitée

Entretien général du produit

Pour maintenir le bon fonctionnement et l'apparence de votre appareil, suivrez les conseils suivants :

- Éviter d'échapper le combiné et de traiter abusivement le téléphone.
- Nettoyer le téléphone avec un chiffon doux.
- N'utilisez jamais d'agents de nettoyage puissants, de diluant à peinture, de poudre abrasive, d'alcool ou autres produits chimiques pour nettoyer l'appareil, car vous pourriez endommager le fini.
- Conserver l'emballage original pour expédier le téléphone au besoin.
- Nettoyez périodiquement les contacts de chargement du combiné et de la base avec une gomme à effacer propre.

Causes de mauvaise réception

- Parement en aluminium.
- Endos métallique d'isolant.
- Conduites d'air chaud et autre construction métallique pouvant bloquer les signaux radio.
- Vous êtes trop près d'appareils comme un four à micro-ondes, une cuisinière, un ordinateur, etc.
- Conditions atmosphériques comme de violents orages.
- La base est installée au sous-sol ou au niveau inférieur de la maison.
- La base est branchée dans une prise de courant c.a. avec d'autres appareils électroniques.
- L'appareil de surveillance de bébé utilise la même fréquence.
- La pile du combiné est faible.
- Vous êtes hors de la portée de la base.

En cas de problème avec cet équipement, communiquez avec le Service à la clientèle au 1-800-511-3180 pour tout renseignement sur la garantie. Si l'équipement nuit au réseau téléphonique, la compagnie de téléphone peut exiger que vous débranchiez l'équipement jusqu'à ce que le problème soit réglé.

Les réparations, changements ou modifications non autorisés et non expressément approuvés par Telefield NA Inc. pourraient annuler le droit d'utiliser ce produit. Pour connaître les instructions sur la façon d'obtenir un appareil de remplacement, consultez la garantie qui accompagne ce guide ou appelez le Service à la clientèle au 1-800-511-3180.

Ou adressez vos demandes de renseignements à :

Telefield NA Inc.
4915 SW Griffith DR. No 205
Beaverton, OR
97005

Joignez le reçu de caisse à ce livret pour référence future ou inscrivez la date d'achat ou de réception en cadeau de ce produit. Cette information sera précieuse si une réparation devenait nécessaire pendant la période de garantie.

Date d'achat _____

Nom du magasin _____

Garantie limitée

Ce que votre garantie couvre :
- Défectuosités de matériaux ou de main-d'œuvre.

Pendant combien de temps après l'achat :
- Deux ans à compter de la date d'achat.

Ce que nous ferons :
- Nous vous fournirons un appareil de remplacement. Les appareils échangés demeurent sous garantie jusqu'à l'expiration de la période de garantie du produit originale.

Comment obtenir le service :
- Conservez votre preuve d'achat sous forme de coupon de caisse ou de facture attestant que le produit est encore couvert par la garantie. La preuve d'admissibilité à la garantie est exigée et doit être présentée pour obtenir le service sous garantie.
- Communiquez avec le Service à la clientèle RCA au (800) 511-3180. Nos représentants se feront un plaisir de vous aider à dépanner et à diagnosti quer le problème. Comme on pourra vous demander de débrancher votre téléphone RCA de la source de courant, vous devez appeler d'un autre téléphone. Si notre équipe de Service à la clientèle ne parvient pas à corriger le problème, on vous remettra un numéro RMA (autorisation de retour de marchandise) et on vous indiquera comment soumettre votre preuve d'achat et où envoyer votre appareil défectueux.
- Vous devrez expédier l'appareil défectueux à votre centre de réparation sous garantie, à vos propres frais. Comme vous êtes responsable des appareils endommagés ou perdus durant l'expédition, nous vous recom mandons fortement de souscrire une assurance.
- Nous vous ferons parvenir un appareil de remplacement port payé.

Ce que votre garantie ne couvre pas:
- Instructions au client. (Votre Guide de l'utilisateur renferme toute l'information nécessaire sur l'utilisation et les commandes de l'appareil. De plus, le personnel de spécialistes de notre Centre de service à la clientèle, disponible 24x7, peut répondre à toutes vos questions durant la program mation et lors de l'utilisation de votre téléphone RCA.)
- L'installation et les réglages de service
- Piles
- Les dommages découlant de la mauvaise utilisation ou de la négligence
- Produits ayant été modifiés ou réparés à l'extérieur des États-Unis
- Les produits achetés de détaillants, marchands ou revendeurs non autorisés
- Les produits achetés ou réparés à l'extérieur des États-Unis
- Les cas de force majeure, dont notamment les dommages causés par la foudre

Enregistrement du produit:
- Veuillez remplir et retourner par courriel la carte d'enregistrement du produit qui accompagne votre appareil.
  Nous pourrons ainsi plus facilement communiquer avec vous au besoin. Il n'est pas nécessaire de retourner la carte pour être protégé par la garantie.

Limite de garantie:

- LA GARANTIE CI-DESSUS EST LA SEULE GARANTIE QUI S'APPLIQUE À CE PRODUIT. TOUTES LES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU IMPLICITES (DONT TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES DE VALEUR MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER) SONT PAR LES PRÉSENTES ANNULÉES. AUCUN RENSEIGNEMENT VERBAL OU ÉCRIT DONNÉ PAR TELEFIELD NA INC., SES AGENTS OU SES EMPLOYÉS NE CONSTITUERA UNE GARANTIE NI N'AUGMENTERA LA PORTÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE.
- LA RÉPARATIUON OU LE REMPLACEMENT PRÉVUS EN VERTU DE CETTE GARANTIE CONSTITUENT LE RECOURS EXCLUSIF DU CONSOMMATEUR. TELEFIELD NA INC. NE POURRA ÊTRE TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCIDENTELS OU ACCES SOIRES ATTRIBUABLES À L'UTILISATION DE CE PRODUIT OU DÉCOULANT DE LA VIOLATION DE TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE DE CE PRODUIT. CETTE DÉNÉGATION DE RESPONSABILITÉ EN VERTU DE GARANTIES OU D'UNE GARAN TIE LIMITÉE EST RÉGIE PAR LES LOIS DE L'ÉTAT DE L'OREGON. SAUF DANS LA MESURE INTERDITE PAR LA LOI APPLICABLE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE VALEUR MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER DE CE PRODUIT EST LIMITÉE À LA PÉRIODE DE GARANTIE APPLICABLE STIPULÉE AUX PRÉSENTES.

Comment les lois influent sur cette garantie :

- Comme certains états/certaines provinces ne permettent pas d'exclure ni de restreindre les dommages accidentels ou accessoires, ni de limiter la durée d'une garantie implicite, les limites et les restrictions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.
- Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits qui peuvent varier d'un état/d'une province à l'autre.

Si vous avez acheté un produit à l'extérieur des États-Unis, du Mexique ou du Canada :

La présente garantie ne s'applique pas. Communiquez avec votre détaillant pour en savoir plus sur la garantie.

A

Afficher les messages 36
Afficheur d'appel en attente 29
Ajouter des entrées dans l'annuaire téléphonique 30
Alerte de second appel 18
Alternance entre le haut-parleur, le combiné et le casque 22
Appel-conférence à quatre (Ligne 1 + Ligne 2 + 2 postes) :26
Appel-conférence à trois avec deux lignes : 25
Appel-conférence à trois par un appel d'interphone : 25
Appels d'interphone 26
Appels-conférence 25
Assistance relative à la garantie 40
Autoréponse (s'applique seulement au combiné) 16
Autoréponse d'interphone (s'applique à la base et au combiné) 16

B

Base 12
Base 22

C

Causes de mauvaise réception 39
Changer la pile 35
Combiné sans fil 22
Compatibilité avec les prothèses auditives 4
Composer un dossier d'annuaire téléphonique 32
Composer un dossier d'annuaire téléphonique en mode Conversation 32
Composer un dossier d'annuaire téléphonique pendant sa réception 32
Consulter les dossiers d'annuaire téléphonique 30
Consulter les dossiers d'appelant 27
Consulter les numéros de recomposition 24
Contraste 19
Copier un dossier d'annuaire téléphonique 31

D

Date/heure 15
Désenregistrer (s'applique seulement à la base) 18
Disposition de la base 10
Disposition du combiné 9

E

Écouter les messages vocaux depuis la base en mode veille 33
Écouter les messages vocaux depuis le combiné en mode veille 33
Écran de veille 14
Énoncé sur l'exposition au rayonnement RF de la FCC 4
Enregistrement (s'applique seulement au combiné) 17
Enregistrer 17
Entretien général du produit 39
Exigences de prise téléphonique 7

F

Faire des appels avec le casque facultatif 21
Faire des appels avec le combiné sans fil 20
Faire des appels en mode Mains libres (depuis la base) 21
Faire des appels en mode Mains libres (depuis le combiné) 21
Flash 23

G

Garantie limitée 41
Garde 25
Guide de dépannage 37

I

Importantes lignes directrices sur l'installation 8
Indicatif régional (s'applique seulement à la base) 16
Information d'appelant (CID) 27
Information d'approbation d'équipement 2

Information sur l
e produit DECT 4
Information sur l'interférence 3
Insérer une pause dans la
séquence de composition 23
Installation 8
Installation de la pile
du combiné 11
Installer le téléphone 11
Interphone monotouche 26
Introduction 7

J

Joindre un appel en cours 20

L

License 4
Liste de pièces 7

M

Mémoriser des dossiers pour
composition monotouche
(s'applique seulement à la base) 30
Mémoriser un dossier de
recomposition dans
l'annuaire téléphonique 24
Mise à jour de la liste des
combinés (s'applique
seulement à la base) 18
Mode de composition
(s'applique seulement à la base) 16
Modifier un dossier
d'annuaire téléphonique 31

N

Ne pas déranger 23
Nom du combiné
(s'applique seulement
au combiné) 18

P

Pile 38
Précautions à prendre -
Sécurité de la pile 35
Précomposition 22
Programmation du téléphone 15
Programmer le téléphone 14
Programmer les fonctions 14
Programmer les numéros de
messagerie vocale 34

R

Rappel 28
Recevoir et mémoriser les
dossiers d'appelant 27
Recevoir un appel renvoyé
d'un autre poste 24
Recherche 26
Recomposition 23
Réglage de l'afficheur 19
Réglage du son 19
Renvoyer un appel à un
autre poste 24
Répertoire-mémoire et
mémoire d'annuaire (répertoire) 29
Répondre à un appel 22
Répondre à un appel
d'interphone 26
Retirer le combiné 17
Rétroéclairage (s'applique
seulement à la base) 19

S

Sauvegarder un dossier d'appelant
dans la mémoire de l'annuaire
téléphonique 28
Si vous avez programmé
l'indicatif local 28
Si vous n'avez pas programmé
l'indicatif local 29
Signaux sonores du combiné 36
Solutions d'afficheur 38
Solutions de téléphone 37
Sonnerie Marche/arrêt et
volume de sonnerie 25
Sourdine 23
Supprimer tous les
dossiers d'appelant 28
Supprimer un dossier
d'annuaire téléphonique 32
Supprimer un dossier
d'appelant 28
Système de messagerie vocale 33
Système de sécurité numérique 8

T

Tonalité de touche 20

U

Utilisation du téléphone 20

V

Veille automatique 27

Visitez le site Web RCA à www.rca4business.com

Veuillez ne pas envoyer de produits à l'adresse de l'Oregon indiquée dans ce manuel ou sur la boîte. Vous prolongerez ainsi les délais d'entretien de votre produit.

Telefield NA Inc.
4915 SW Griffith DR. No 205
Beaverton, OR 97005

RCA est une marque de commerce de RCA Trademark Management S.A., utilisée sous licence.

© 2010. Tous droits réservés.

Modèle 25212
T0000109 (RÉV.0 E)
10-52
Imprimé en Chine